

服务

感谢您回答下列问题，以便我们能更好的为您服务。

您的地址:	邮编:	电话:
您所使用的产品的名称:	传真:	您的职务:
项目用于:	型号:	数量:
产品用于:	地点:	
一般家用: <input type="checkbox"/>	高级公寓: <input type="checkbox"/>	商务场所: <input type="checkbox"/>
其他: <input type="checkbox"/>	其他: <input type="checkbox"/>	其他: <input type="checkbox"/>
酒店: <input type="checkbox"/>	星级:	有无净化水设施: <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否
您是如何知道我们的产品的:		
报纸媒介: <input type="checkbox"/> 一般家用: <input type="checkbox"/> 高级公寓: <input type="checkbox"/> 商务场所: <input type="checkbox"/> 其他: <input type="checkbox"/>		
您对我们产品和服务的要求:		

摩恩的产品是在高质量标准及生产工艺下制造的。摩恩公司保证原始消费者和酒店行业购买者在五(5)年期间内(从购买者的原始收据所示的日期起生效)，如果龙头芯轴有渗漏或滴水现象，摩恩公司将免费提供所需配件以使该龙头恢复到良好使用状态。

其他附件如软管、花洒、落水、把手、装饰盖、提拉杆、混水器等的使用寿命均为1年有限。所有产品的外观碰撞、划痕痕迹等不属于保修范畴。以上保证仅对原始消费者和酒店行业的购买者有效，并不包括本产品。在工业、商业、贸易和非酒店行业的使用。以及由于安装错误，产品滥用、水压不高、水中杂质过多及不正当的保养所导致的问题，无论这些损坏是由建筑承包商，服务公司或由用户本人安装所造成的。摩恩公司对在安装、维修、替换等方面所引起的人工费用或产品损坏将不负责，对连带的可能性损坏也不负责任。

此保证书的最终解释权归摩恩公司所有。

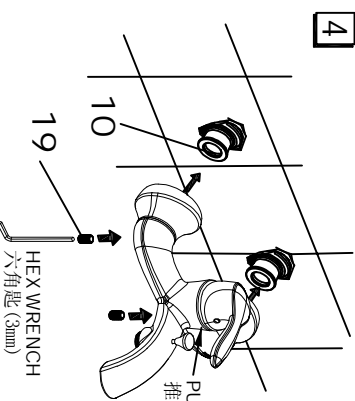
五(5)年有限保证责任



摩恩(上海)厨卫有限公司
中国上海市浦东新区银城中路168号
上海银行大厦1001室 邮编: 200120
热线电话: 021-53854898

合格证
组 装 厂: 广州摩恩水暖器材有限公司
地 址: 广州天河沙河上元岗(510507)
检 验 员:
生 产 日 期:

4

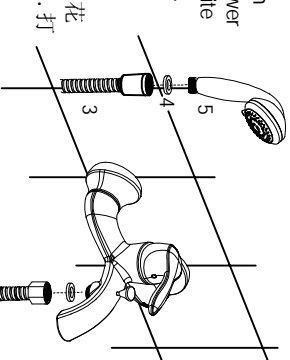


Double check the o-rings are on the inlet elbows(10). Daub some grease silicone on o-rings. Push the faucet assembly against the wall. Tighten connection screws(19) with a hex wrench.

检查弯头(10)里面的密封O型圈安装完好并将硅脂包裹里面的硅脂涂在O型圈上; 将龙头组件装在弯头上直到贴紧墙面, 用六角起将紧固螺钉(19)锁紧龙头; 令龙头可以一直贴紧墙面不至于给水冲出。

Be sure that both ends of shower hose(3) contain black rubber washers(4). Thread one end of shower hose(3) onto handheld shower(5). Thread opposite end of shower hose(3) onto faucet valve body(1). Turn on hot and cold supply lines. Open faucet handle and check for leaks.

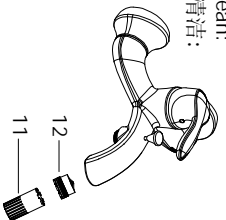
确保花洒软管(3)的两端都带有密封垫片(4)。将花洒软管的一端连接花洒(5), 另一端连接阀体(1)。打开冷热水, 检查弯头接口及软管两端是否漏水。



Position wall bracket base(7) on shower wall. Mark and drill holes for screw anchors(6). Insert screw anchors(6) into wall and mount wall bracket base(7) using screws(8). Faucet installation is complete.

确定好花洒底座(7)在墙上的位置。钻孔并插入膨胀管(6), 拧上螺丝(8)固定花洒座(7)。龙头安装完成。

Aerator Clean:
混水器的清洁:



If, during the life of your faucet, it is necessary to clean your faucet's aerator:
1. Use the wrench(11) to unscrew the aerator(12);
2. Clean the aerator screen;
3. For reassembly, reverse the steps above.

如在使用中需要清洁混水器, 请按照下面的步骤:
1. 用产品配制的工具(11)拆下混水器(12)。
2. 清洁污垢并用干净水冲净;
3. 用特配的工具顺时针将混水器重新装回。



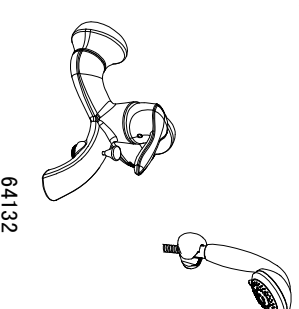
© 2003 Moen Incorporated, 25300 AL Moen Drive, North Olmsted, Ohio 44070-8022 U.S.A.
In Canada: Moen Inc. 2816 Bristol Circle, Oakville, Ontario L4H5S7
中国 摩恩(上海)厨卫有限公司, 上海浦东新区银城中路168号上海银行大厦十楼1001室
INS1853



INS1853 - 10/09

EVA SERIES WALL-MOUNT TUB/SHOWER FAUCET
MODEL 64132 SERIES(64132SL,64132ORB)

伊娃系列浴缸/淋浴龙头
型号 64132系列(64132SL,64132ORB)



Dear Customer,
Thank you for selecting a Moen product. Engineered for durability each product is built using the best materials and the latest manufacturing technology. We are confident you will enjoy it for years to come.

Installation and Connections

1. The product have been passed the functionality test before ex-factory, please do not dismantle by yourself at will.
 2. Please ensure there are no hidden service pipes and cables where you intent to drill.
 3. Please ensure the trash are cleared away from the inside service pipes so to avoid any blocking for the quality of water spray.
 4. Please be careful of your safety while drilling and installing.
- We reserve the rights to alter the structure of the product without any notice.

Cleaning

Care should be given to the cleaning of this product. Although the finish is extremely durable, it can be damaged by harsh abrasives or polish. To clean, simply wipe gently with a damp cloth, and dry with a soft towel.

尊敬的顾客:

非常感谢您选用摩恩产品。本产品将在今后许多年中为您提供可靠的服务。每个摩恩产品均采用了最高标准的材料和最新的生产工艺技术, 因而每个摩恩产品都具有极好的耐用性。我们确信在今后许多年中, 您都可以享受摩恩产品为您带来的舒适和方便。为了您的安装顺利, 请仔细阅读这些指南。

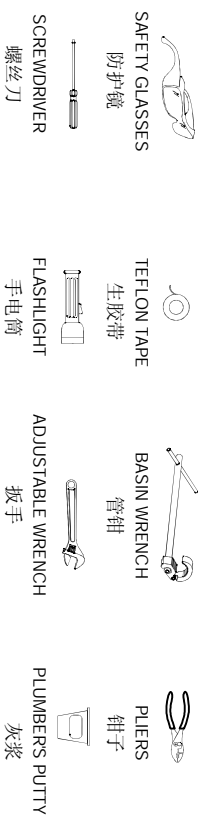
安装和连接:

1. 本产品已经出厂检测及调试, 请勿自行拆卸;
2. 请检查在您将要安装龙头的地方没有隐蔽的电缆、管道;
3. 安装前, 请务必先清除墙体预埋水管内的杂质及污泥, 以免影响出水功能;

敬告： 在墙上钻任何孔时，请确保在您准备钻孔的地方没有隐藏的管道和电缆！
申明： 本公司保留更改产品结构不另行通知的权利。

清洗：
清洗本产品时需要小心。尽管本产品的表面镀层极其耐用，但仍有可能被尖锐摩擦物或打光物所损伤。清洗时只需要用湿布轻轻擦拭，然后用软毛巾拭干即可。

HELPFUL TOOLS 应备工具

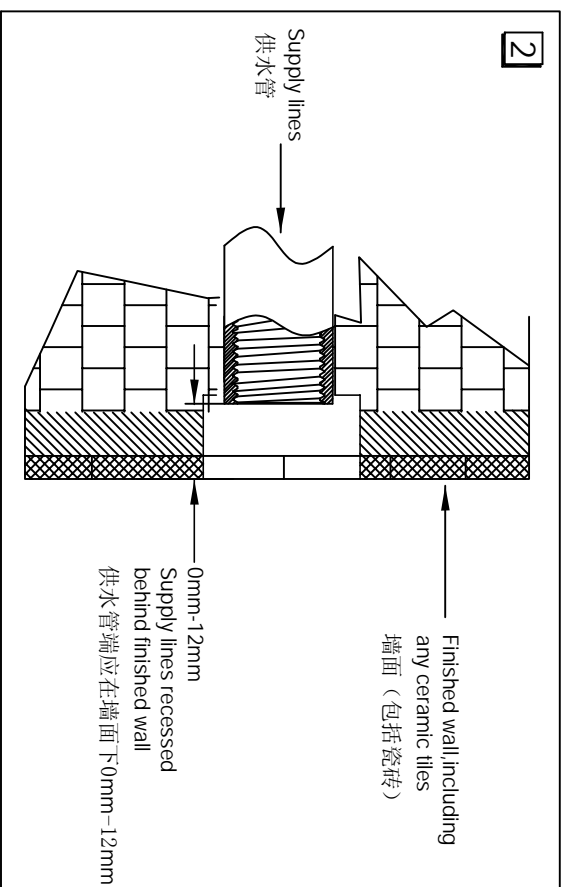
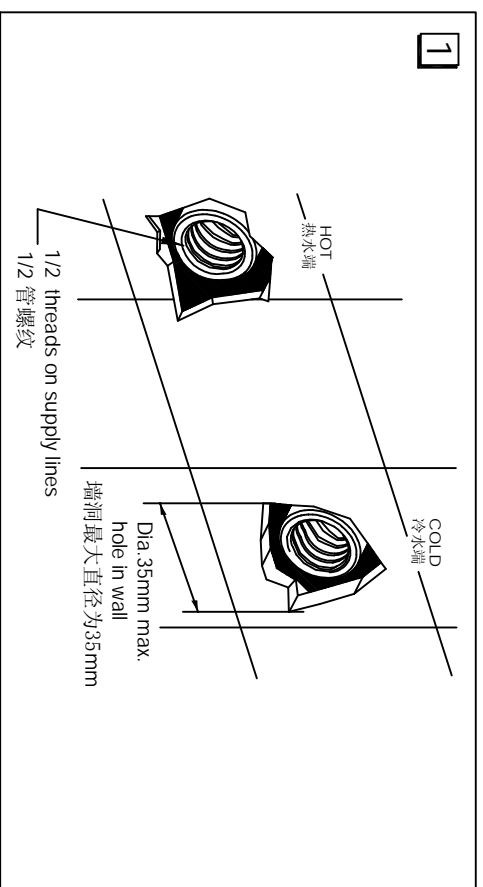


ENGLISH

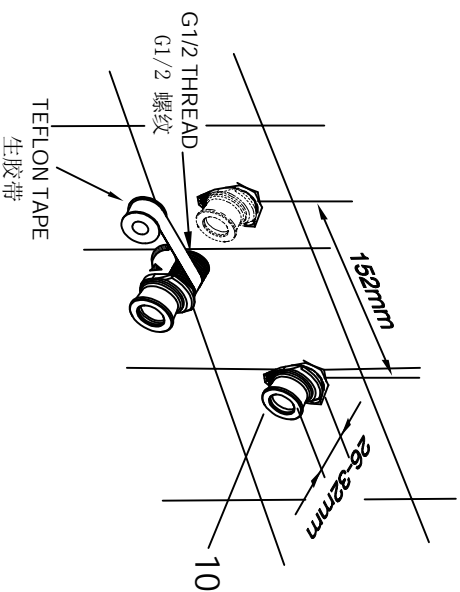
CAUTION: Always turn water OFF before disassembly or removing any faucet. Open faucet handles to relieve water pressure and ensure that complete water shut-off has been accomplished.

中文

注意： 在更换或拆卸龙头前，首先一定要关掉水源。然后打开龙头，释放水压，并检查水路，确保其彻底关闭。



3



Apply teflon tape to the end with thread of inlet elbows (10) and thread inlet elbows into supply lines. Use enough teflon tape to ensure a good seal between inlet elbows and supply lines. Rotate inlet elbows until they are level, 152mm apart, and protrude from the wall 26 to 32mm.

用密封胶带缠上弯头(10)有螺纹的一头，然后接上供水管。要有足够的生胶带以密封弯头与出水管间的连接处。调整两弯头位置水平，相距152mm，并凸出墙面26-32mm。

FIVE (5) YEAR LIMITED WARRANTY

Moen Products have been manufactured under the higher standards of quality and workmanship. Moen warrants to the original consumers and hotel purchasers that should cartridge ever develop a leak or drip during this 5 year warranty period, Moen will FREE OF CHARGE provide the parts necessary to put the product back in good working condition. This warranty shall be effective from date of purchase as shown on purchase's receipt.

Warranty period of other accessory such as hose, hand shower, waste assembly, handle, cover, lift rod, aerator are 1 year. All the products' scrap, mark and etc are not in warranty field.

This warranty is valid for the original consumers and hotel purchasers only and excludes industrial commercial, or non-hotel business use of the product. product damage due to installation error, product, abuses, or product misuse, whether performed by a contractor, service company, or yourself. Moen will not be responsible for labor charges and/or damage incurred in installation, repair, or replacement, not for incidental or consequential damages.



MOEN (Shanghai) Kitchen&Bath Products CO.,LTD

1001C, the 10th floor, Bank of Shanghai Plaza
168 Yincheng Road Middle, New Pudong district
Shanghai 200120 P.R. China

请您将此卡寄到下面地址，谢谢！

寄： 摩恩(上海)厨卫有限公司
上海市浦东新区银城中路168号
上海银行大厦十楼1001室 邮编：200120
TO: MOEN (Shanghai) Kitchen&Bath CO.,LTD
1001C, the 10th floor, Bank of Shanghai Plaza
168 YinCheng Road Middle, New Pudong District
Shanghai 200120 P. R. China